

NOUVELLES

Nyheter!



NYHETSBRIV FRÅN
ACCENT SPRÅKSERVICE
SOMMAREN 2004

Accent är en väletablerad översättningsbyrå med kontor i Umeå och hela världen som sitt arbetsfält. Vi tar hand om de flesta språk och arbetar även med språkgranskning av avhandlingar och vetenskapliga artiklar. För mer information, besök vår webb www.accent-sweden.com eller ring oss på 090-77 49 77.

TeliaSonera väljer Accent!



Accent översätter texter för TeliaSoneras intranät, personaltidningar, webbfilmer och interna information.

TeliaSonera har valt Accent som huvudbyrå när det gäller översättningar av intranät, personaltidningar, webbfilmer och material som har anknytning till sammanslagningen mellan de två telekomjättarna.

– Ett spännande uppdrag för en intressant kund med en uttalad multinationell profil, säger David Ordoubadian på Accent.

Accent arbetar nu dagligen för TeliaSoneras räkning med översättningar mellan svenska, finska och engelska. Norska och danska är också vanligt förekommande och inom kort tillkommer eventuellt fler språk, bland annat ryska och turkiska.

Intranätet och personaltidningen är hos telekombolaget samlade i ett gemensamt koncept – TeliaSonera World. Intranätet är navet i företagets nya interna kommunikationskoncept. Där finns nyheter, reportage och videor från hela världen. Personaltidningen TeliaSonera World trycks på engelska och når ut till 13 länder.

– Våra medarbetare finns i många olika kulturer där kunderna vi arbetar för också är olika, förklarar Britt Hernell, chef för intern kommunikation på TeliaSonera. Det är viktigt att vi får ett gemensamt perspektiv på den värld vi arbetar inom.

Vision & Values är namnet på det interna informationsarbete som TeliaSonera bedriver för att skapa gemensamma visioner och värderingar i företaget. Materialet används i samtliga länder där TeliaSonera har verksamhet.

Välkommen Helene – nu är vi fyra medarbetare

Vi hälsar Helene Sandström välkommen till Accent. Hon har hjälpt oss på frilansbasis under två år, men förstärker nu på halvtid. Hennes specialitet är att översätta engelska, danska och norska till svenska. Övriga på Accent är Evalotta Boman (samma inriktning som Helene) samt grundarna Karin Söderholm (projektledning och administration) och David Ordoubadian (översätter från svenska till engelska och är projektledare).



Det är vi som är Accent, från vänster: Evalotta Boman, David Ordoubadian, Helene Sandström och Karin Söderholm.

Vi har öppett hela sommaren

När du ligger i hängmattan översätter vi så ögonen glöder. Med andra ord: vi har öppett hela sommaren. Så hör gärna av dig om du vill ha hjälp – oavsett temperatur och datum.